

СТОРІНКА ГОЛОВНОГО РЕДАКТОРА



Вельмишановні колеги!

У цьому числі «Львівського клінічного вісника» продовжуємо реалізовувати наш задум, який має не лише сприяти клініцистам різних фахів обмінюватися інформацією, що допоможе інтегрувати їхні зусилля для розв'язання актуальних, часто міждисциплінарного характеру, проблем сучасної медицини.

Уміщено праці, присвячені оцінюванню розмірів кореня аорти і розладів її пружних властивостей у родичів першого ступеня спорідненості пацієнтів із двостулковим клапаном аорти, який у них ширший і має функціональні розлади, що може стати причиною її розширення чи розшарування у майбутньому. Розглянуто особливості клінічного перебігу гіпертонічної хвороби залежно від тону вегетативної нервової системи, які полягають у наявності в більшості з них симпатикотонії, що супроводжується вищими показниками систолічного та діастолічного артеріального тиску, частоти серцевих скорочень, частішою наявністю абдомінального ожиріння (особливо II і III ступенів) та гіперліпідемією – додатковими чинниками ризику серцево-судинних ускладнень і можливими індикаторами подальшого прогнозу. Наведено характеристику епідеміологічної ситуації з хворими на туберкульоз різних вікових груп за цифровими критеріями вибіркової оцінки за допомогою комп'ютерно-інформаційної технології. Здійснено аналіз результатів виявлення спадкової схильності до цукрового діабету 2-го типу (мітохондріального діабету) у населення Прикарпатського регіону за показниками оцінки вуглеводного обміну із застосуванням піруватдегідрогеназного та α -кетоглютаратдегідрогеназного тестів, які дали змогу виявити спадкову схильність до нього у 40,76 % обстежених та рекомендувати використовувати в домашніх умовах доступний для кожної сім'ї безкровний візуальний метод дослідження сумарного вмісту α -кетокислот у сечі як ефективний спосіб самоконтролю вуглеводного обміну.

У рубриці «Тактика і стратегія діагностики та лікування» вміщено статтю, присвячену раціональному лікуванню засобом рослинного походження Нефрокеа безсимптомної бактеріурії у вагітних, яка належить до патологічних станів, зумовлених інфекційним ураженням сечового каналу, що набуває особливого значення у вагітних жінок, оскільки за пізньої діагностики або неадекватного лікування у 20,0–40,0 % випадків реалізується у гестаційний пієлонефрит і є одним із чинників виникнення внутрішньоутробного інфікування плода.

Антиейджинговій медицині як шансу на активну старість присвячена лекція, в якій висвітлено сучасні погляди на процеси старіння, алгоритм їх прогнозування.

Свій погляд на проблему трансформації нозологічних форм у синдроми, деякі нові тенденції формулювання діагнозу, його повноту висловив академік НАМНУ проф. Д. Д. Зербіно.

Описано досвід лікування пацієток із дисфункціональними матковими кровотечами та менорагією на ґрунті міомы матки невеликих розмірів комбінованими оральними контрацептивами і таблетованою формою транексамової кислоти (Транексама).

Огляд літератури та опис клінічного випадку, присвячений TORCH-інфекції та її можливій ролі у синтропічному ураженні печінки хворих на системний червоний вовчак, дають підставу припустити, що вона бере участь у патогенезі синтропічних коморбідних уражень органів і систем.

У рубриці «Огляд літератури» вміщено працю, присвячену факторам ризику і предикторам виникнення ішемічної хвороби серця у жінок, у якій виокремлено роль факторів ризику та їх значимість у стратифікації ризику серцево-судинних захворювань, зроблено акцент на маркерах субклінічного атеросклерозу, наявність яких дає змогу виявити патологічний стан до появи клінічних проявів і вчасно розпочати лікування.

У рубриці «Конференції, конгреси, з'їзди, симпозиуми» викладено інформацію про представлені на Європейському конгресі кардіологів у Амстердамі (30.08–04.09.2013) клінічні випробування, а також оновлені рекомендації щодо діагностики, лікування та профілактики захворювань серцево-судинної системи, зокрема, артеріальної гіпертензії та кардіоваскулярних захворювань у пацієнтів із пре- і діабетом, які ґрунтуються на постулатах доказової медицини.

До друку приймаються праці українською, російською, англійською, німецькою мовами. Наклад часопису дасть змогу донести інформацію до всіх зацікавлених.

Запрошуємо всіх бажаючих до участі в нашому проекті. Будемо раді бачити Ваші праці на сторінках «Львівського клінічного вісника».

З найщирішими побажаннями успішної праці
головний редактор часопису
професор **Абрагамович Орест Остапович**

EDITOR-IN-CHIEF'S PAGE

Dear colleagues!

In this issue of «Lviv Clinical Bulletin» we continue to implement our plan that would not only facilitate the clinical physicians of different specialties to share the information but will also help to integrate their efforts to solve urgent, often interdisciplinary problems of modern medicine.

This issue presents works dedicated to the evaluation of the aortic root size and its elastic properties disorders in first degree relatives of patients with bicuspid aortic valve, in which it is wider and demonstrates functional abnormality which can become a cause of its expansion or separation in future. Are examined the peculiarities of the clinical course of hypertension depending on the tonus of the autonomic nervous system; these peculiarities consist in the presence of sympathicotonia, accompanied by higher rates of systolic and diastolic blood pressure and heart rate, more frequent presence of abdominal obesity (especially of stage II and III) and hyperlipidemia - additional risk factors for cardiovascular complications and possible indicators for the future prediction. Are presented the characteristics of the epidemiological situation in patients with tuberculosis of various age groups based on the numerical criteria of selective rating with the help of the computer and informational technology. Is conducted an analysis of the results of genetic predisposition to type 2 diabetes mellitus (mitochondrial diabetes) determination among the population of Prykarpattia region according to the indices of the carbohydrate metabolism evaluation with the use of pyruvate dehydrogenase and α -ketoglutarate dehydrogenase tests, which helped to identify the inherited predisposition to it in 40,76 % of patients and recommend the use of a bloodless home-use visual research method of α -keto acids total amount detection in the urine available to every family, as an effective way of self-control of carbohydrate metabolism.

The column «tactics and strategy of diagnosis and treatment» contains an article on the rational treatment by a plant-based medication Nefrokea of an asymptomatic bacteriuria in pregnant women, which belongs to the pathological conditions caused by the infection in urethra, that is particularly important for pregnant women, as in case of late diagnostics or inadequate treatment in 20,0–40,0 % of cases it develops into a gestational pyelonephritis and is one of the factors of intrauterine infection.

The issue also contains a lecture devoted to the anti-aging medicine as a chance for an active senility, which highlights the current views on the aging processes and the algorithm of their forecasting.

The Academician of the National Academy of Medical Sciences of Ukraine prof. D. Zerbino has expressed his view of the problem of transformation of nosological forms into syndromes as well as some new trends in the formulation of a diagnosis and its completeness.

The experience of treating women with dysfunctional uterine bleeding and menorrhagia on the basis of a small size uterine fibroids by combined oral contraceptive pills and tranexamic acid in tablet form is described.

A literature review and clinical case description, dedicated to the TORCH infection and its possible role in syntropic liver damage in patients with systemic lupus erythematosus give grounds to assume that it is involved in the pathogenesis of syntropic comorbid lesions of organs and organ systems.

In the rubric «Literature Review» is published a work devoted to the risk factors and predictors of the emergence of ischemic heart disease in females, which singles out the role of risk factors and their significance in risk stratification for cardiovascular diseases. It focuses on the markers of subclinical atherosclerosis, the presence of which gives an opportunity to reveal the pathological condition before the onset of clinical symptoms and allows to start the treatment in time.

Section «Conferences, congresses, symposia» contains the information about clinical trials, presented at the European Congress of Cardiologists in Amsterdam (30.08–04.09.2013) together with the updated recommendations on diagnostics, treatment and prevention of diseases of the cardiovascular system, in particular, hypertension and cardiovascular diseases in patients with pre- and diabetes based on the postulates of evidence-based medicine.

For printing are accepted works in Ukrainian, Russian, English, German. The circulation of the bulletin will help to convey the information to all concerned.

We invite everyone interested to participate in our project. Looking forward to seeing your works on the pages of «Lviv Clinical Bulletin».

With best wishes for a fruitful labor
the editor-in-chief of the bulletin
professor **Orest Abrahamovych**